

TEMPLO XINTOISTA DO BRASIL  
**南米神宮**  
 宮司 逢坂天崇  
 結婚式 金婚式 年祝い 初宮詣 厄払い 病氣平癒 交通安全  
 商売繁盛 家祝い 地鎮祭 神葬祭 祖霊祭 出張祭典 各種祈願  
 Rua Estado de Israel, 76 - Vila Clementino  
 CEP 04022-000 - São Paulo - SP  
 Tel: (11) 5575-4783 - www.templouxintoista.org.br

DIRETOR PRESIDENTE  
 RAUL M. TAKAKI  
 JORNALISTA RESPONSÁVEL  
 TAKAO MIYAGUI

# ニッケイ新聞

NIKKEY SHIMBUN

信頼の品質と価格  
**Joia Lorena**  
 ジョイア ロレナ 石井宝石店  
 SINCE 1972  
 Alameda Campinas, 1190 Fones: (55 11)  
 Jd. Paulista - São Paulo - SP 3885-4938 / 3885-4656  
 www.joialorena.com.br

ANO XV - Nº 3542

SÃO PAULO, QUINTA-FEIRA, 14 DE JUNHO DE 2012

R\$ 3,00

## 修正協議が大筋合意

### 自民の社会保障案が焦点

【共同】自民、公明3党は13日、消費税増税を柱とする社会保障と税の一体改革関連7法案の修正で大筋合意した。焦点は、7法案とは別に自民党が成立を強く求める対案の「社会保障制度改革基本法案」の扱い。野田佳彦首相は合意に向け、民主党の考えを加えて対案を修正した上で共同提出するよう調整を指示した。一方、民主党内会では税制分野の修正状況に増税反対派から異論が噴出した。社会保障分野については3党の実務者が断続的に協議。民主党は、幼稚園と保育所を一体化させた「総合こども園」創設の撤回など譲歩した。低所得者への年金加算をめぐり調整が残っている。

【共同】自民、公明3党は13日、消費税増税を柱とする社会保障と税の一体改革関連7法案の修正で大筋合意した。焦点は、7法案とは別に自民党が成立を強く求める対案の「社会保障制度改革基本法案」の扱い。野田佳彦首相は合意に向け、民主党の考えを加えて対案を修正した上で共同提出するよう調整を指示した。一方、民主党内会では税制分野の修正状況に増税反対派から異論が噴出した。社会保障分野については3党の実務者が断続的に協議。民主党は、幼稚園と保育所を一体化させた「総合こども園」創設の撤回など譲歩した。低所得者への年金加算をめぐり調整が残っている。



再開された自公3党実務者による社会保障分野での修正協議＝13日夕、衆院第1議員会館

自民党対案は公的年金と高齢者医療は現行制度を基本に見直し、民主党の「マニフェスト（政権公約）」撤回につながるなどの指摘もある。自民党の谷垣禎一総裁は「13日の党会合で、民主党が対案を大筋で受け入れるよう求めた。自民党は午後、協議で自民、公明両党に對案の修正案を示したが、両党は再回答を要求。その

## 本州、九州でも訓練

### オスプレイ配備で米報告書

【共同】防衛省は13日、米軍普天間飛行場（沖縄県宜野湾市）への垂直着陸輸送機MV22オスプレイの配備に向け、本州、九州でも訓練を実施する。米側が作成した環境審査報告書を沖縄県に提出した。配備後、キャンブ富士（静岡県御殿場市）と岩国基地（山口県岩国市）にも2、3日、低空飛行訓練のため国内各地に設定されている「航法経路」で訓練する。航法経路は、青森、福島、青森、新潟、新潟、群馬、長野、和歌山、徳島、愛媛、九州北部の熊本、阿蘇山周辺の5ルートを加え、沖縄本島北部から鹿児島、奄美大島を経由してトカラ列島に至るルートを利用する。これらルートへの運用は現状より約21%増加する見通し。訓練のうち28%は夕刻（午後7時～10時）に、4%は夜間（午後10時～翌午前7時）に実施するとしてお

## 機密文書4件漏洩

### 農水省、対中輸出で議員秘書に

【共同】農林水産省の岩本司副大臣は13日、参院予算委員会で、中国への農産物の輸出促進事業に機密文書の漏洩を4件確認したことを明らかにした。調査を継続しており、件数が増える可能性も指摘した。この事業は簡井信隆元副大臣が主導。検査をめぐり、中国当局との行き違いから、いったん輸出された農産物が中国側に廃棄されるなど、不透明さが指摘されている。郡司彰農相もこの日の答弁で、機密文書の漏洩が事実であると指摘した。岩本副大臣は「機密文書の漏洩は、事業に悪影響を及ぼす」との見方を示した。岩本副大臣の説明によると、漏洩したのは政府の基準で機密性が最も高く「機密文書」に相当するとされる「機密性3」の文書。事業を手掛けている一般社団法人「農林水産物等中国輸出促進協議会」の代表理事（民主党衆議院議員秘書）に渡った。漏洩の経緯や文書の具体的な内容は明らかにされていない。引き続き調査する意向を示した。昌司議員への答弁

## 社告

6月1日からトランスフォーリア社による新聞配達が始まること。配達が遅れていること、読者のみなさんにお詫言います。11日には、購読契約の期限を1カ月間延長するようにしております。なお、新聞社への電話

## 欧州危機は剣が峰

### スペイン、イタリアも財政困難

【ロンドン共同】スペインの長期金利の指標となる10年債の利回りは12日、急騰（価格は下落）。一時6.8%を超え、1999年のユーロ導入後の最高を更新。同日、市場の不信はイタリアにも波及する勢いを見せている。金利は投資家が融資に対して認識しているリスクを反映しており、財政の先行上昇はスペイン、EUの上昇はイタリアの不安を示している。12日にはイタリアの10年債利回りが1月下半に約4カ月半ぶりに6.3%を超えるなど、

## 北朝鮮への輸出記録確認

### 中国からミサイル発射台

【共同】中国が昨年8月ごろ、新型弾道ミサイルの発射台車両を北朝鮮に輸出していたとする第

## 生活保護210万人を突破

【共同】厚生労働省は13日、全国で生活保護を受けている人が3月時点で210万8096人だったと発表した。前月比で1万6955人増加。生活保護の受給者は昨年2月、200万人を突破。同月7月には、戦後の過去最多を上回る205万人を記録した。

## 中村裕一氏

【共同】中村裕一氏（なかにら・ひろかず）元三菱自動車社長は4日午前8時55分、多臓器不全のため自宅で死去。86歳。東京都出身。葬儀・告別式は近親者で行った。喪主は妻英子（えいご）さん。89年に社長就任。「Bジェロ」のヒットで「RV（多目的レジャー車）」を巻き起こし、同社を業界3位に押し上げ「中興の祖」と呼ばれた。

## 樹海

先月、尾山多門さんが92歳で亡くなり、アマゾン・パリンチンスに住む唯一の日本人ではなからぬか。戸口久子さんが「鳥が持つてきたのかしら」とももなげだした。78、宮崎にお会いしたのが09年。俳句を嗜まれ、句集まで出版された。その中で、作られた俳句の60年近くもアマゾンで日本語の配送用包み紙に認められていたのを見て、嬉し

Delegação da 2ª Visita ao Japão dos Estagiários Sanseis do Cotia Seinen  
**第2回コチア青年三世研修訪日団募集**  
 Período: 26/12/2012 à 22/01/2013 2012年12月26日～2013年01月22日

● 研修スケジュール (Programação)  
 1. 青少年との交流2回 (Encontro 2x com jovens japoneses)  
 2. 企業訪問2社 (Visita à 2 empresas)  
 3. 観光(都市名): 広島、宮島、大阪、京都、奈良、東京。  
 (Passeios: Hiroshima, Miyajima, Osaka, Kyoto, Nara, Tokyo)

第1申し込み締め切り2012年06月24日 (1ª Inscrição até 24/06/12)  
 第2申し込み締め切り2012年10月25日 (2ª Inscrição até 30/11/12)

ALFAINTER TURISMO  
 Visite nosso site: www.alfainter.com.br  
 ENDEREÇO: Rua AMÉRICO DE CAMPOS, 47A - LIBERDADE - CEP.01506-010 - SÃO PAULO - SP

(11) 2187-8989(SP) sao@alfainter.com.br  
 (03)5473-0541(TOKYO) info@alfainter.co.jp

VIAJAR É VIVER INTENSAMENTE!  
 Pacotes para embarque no mês de setembro de 2012 com preços a partir de: (em Reais)

MACEIÓ (8 dias)	1.669,00 ou 10 vezes iguais
PORTO SEGURO (8 dias)	800,00 ou 10 vezes iguais
NATAL (8 dias)	1458,00 ou 10 vezes iguais
CALDAS NOVAS (4 dias)	1.128,00 ou 10 vezes iguais
FOZ DO IGUAÇÚ (4 dias)	685,00 ou 10 vezes iguais
RECIFE (8 dias)	1.854,00 ou 10 vezes iguais

● E MAIS: viagens de férias, cruzeiros, ecoturismo, roteiros personalizados e sob medida, pesca, destinos nacionais e internacionais, documentação para viagens, seguro-viagem e Japan Rail Pass

TUNIBRA TRAVEL  
 www.tunibra.com.br | tunibra@tunibra.com.br  
 INFORMAÇÕES E RESERVAS  
 (11) 3346-8200  
 Preços por pessoa em apto duplo, sujeitos à alteração e disponibilidade. Consulte datas de saída e outras informações.









座談会

ブラジルの日本食を占う

(第1回)

醤油、牛丼、日本酒の雄に



座談会の様子

日本食ブームと言われて久しい。高級なものからテーマケ...

市場開拓の声を聞く



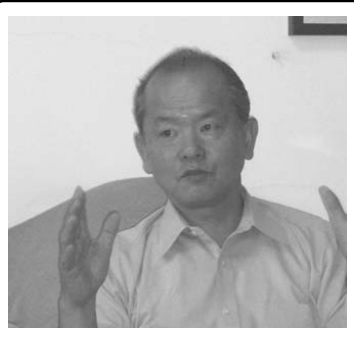
【略歴】株式会社「南部美人」5代目蔵元、専務取締役 久慈...

【久慈】2004年に初めて来ました。仲間の蔵元に話したら「アマゾ...

ブラジルでの活動を簡単に紹介してください

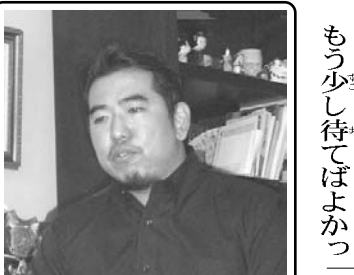
【高山】第1号店 都道府県に1783店「ヴェルゲイロ店」を1...

日系の方の支持を頂いている部分が多々ありますが、これから先は...



【略歴】ゼンショー・ド・ブラジル(すき家)代表取締役社長 高山孝之...

【森】我々は1985年に活動を始めたんです。直しをしようと...



【略歴】キッコマン株式会社ブラジル駐在員事務所ディレクター 森和哉...

【森】(苦笑いして)「その食べ方はやめて」っていうものは？

【久慈】衝撃的だったのは初めて泊まった日系ホテルで味噌汁を飲んだ。味がおいしかった。

【高山】それはいい。牛丼の味ってのは、やはり唐辛子。ブラジル人にとつて...

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【森】(苦笑いして)「その食べ方はやめて」っていうものは？

【久慈】衝撃的だったのは初めて泊まった日系ホテルで味噌汁を飲んだ。味がおいしかった。

【高山】それはいい。牛丼の味ってのは、やはり唐辛子。ブラジル人にとつて...

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【森】我々は1985年に活動を始めたんです。直しをしようと...

【久慈】衝撃的だったのは初めて泊まった日系ホテルで味噌汁を飲んだ。味がおいしかった。

【高山】それはいい。牛丼の味ってのは、やはり唐辛子。ブラジル人にとつて...

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【森】我々は1985年に活動を始めたんです。直しをしようと...

【久慈】衝撃的だったのは初めて泊まった日系ホテルで味噌汁を飲んだ。味がおいしかった。

【高山】それはいい。牛丼の味ってのは、やはり唐辛子。ブラジル人にとつて...

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【森】我々は1985年に活動を始めたんです。直しをしようと...

【久慈】衝撃的だったのは初めて泊まった日系ホテルで味噌汁を飲んだ。味がおいしかった。

【高山】それはいい。牛丼の味ってのは、やはり唐辛子。ブラジル人にとつて...

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。

【高山】特に昨年2月から完全に日本式に変えました。以前は多少塩辛かったし、どんぶりも使っていませんでした。



家庭の**平和、健康**は  
ヘルス・プラスから  
Tel/Fax: (11) 3271-6304

# Nikkei Shimbun

ニッケイ新聞

VENDA em BANCA

**Restaurante MUSSASHI**  
Rodízios de Prato Japonês  
Sashimi (10~26 tipos), Sushi e outros 90 itens a escolher.  
\* R\$ 31,49 ~ R\$ 39,49 \*  
R. dos Estudantes, 28 - Liberdade  
São Paulo - SP - (11) 3203-0900

ANO XV - Nº 3542

SÃO PAULO, QUINTA-FEIRA, 14 DE JUNHO DE 2012

R\$ 3,00



## テレビ番組

6月24日(日)から 6月30日(土)まで

☆都合により放送時間、番組内容が変更される場合もあります。  
☆記載されている放送時間はブラジリア時間です。  
☆番組の内容は5面に記載

日	6月24日	月	6月25日	火	6月26日	水	6月27日	木	6月28日	金	6月29日	土	6月30日	
00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	
15	NHKのど自慢	20	ひるブラ	20	ひるブラ	20	ひるブラ	20	サラメン (再)	20	目撃!日本列島	00	ニュース	
		45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(73) (再)	45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(74) (再)	45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(75) (再)	45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(76) (再)	45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(77) (再)	45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(78) (再)	
00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	
05	ドラマアンコール「新選組血風録」(9)「謀略の嵐」	05	サイエンスZERO	05	オイコノミア	05	さかのぼり日本史	05	100分de名著	05	仕事学のすすめ	05	大河ドラマ「平清盛」(25)「見果てぬ夢」(再)	
35	きれいの魔法	35	きれいの魔法	30	晴れ、ときどきファーム!	30	ココロとカラダ満つる時間(とき)「宿坊」	30	写ねる	30	アフロディーテの羅針盤	50	BSニュース	
50	BSニュース												00	
00	恋する雑貨	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	
30	未定	05	美の壺	05	グラン・ジユテ〜私が跳んだ日〜	05	趣味Do楽	05	趣味Do楽	05	すてきにハンドメイド	05	すてきにハンドメイド	
		35	3か月トピック英会話	30	きょうの料理	30	きょうの料理	30	きょうの料理	30	きょうの料理	30	きょうの料理	
		55	基礎英語ミニ	55	まる得マガジン	55	まる得マガジン	55	まる得マガジン	55	まる得マガジン	55	まる得マガジン	
00	タイムスクープハンター (再)	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	
30	東北発☆未来塾	07	ニュース	07	ニュース	07	ニュース	07	ニュース	07	ニュース	07	ニュース	
50	激走!富士山一周 160キロ〜ウルトラトレイル・マウントフジ	15	につぼん縦断 ころろ旅	15	につぼん縦断 ころろ旅	15	グローバルディベート WISDOM I (二)	15	グローバルディベート WISDOM II (二)	15	新日本風土記	15	新日本風土記	
		4:15	スタジオパークからこんにちは	4:15	スタジオパークからこんにちは	4:05	ミニ番組	4:04	ミニ番組	4:15	スタジオパークからこんにちは	4:15	スタジオパークからこんにちは	
		48	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー	
		50	名曲アルバム	50	あの日 わたしは	50	あの日 わたしは	50	あの日 わたしは	50	あの日 わたしは	50	あの日 わたしは	
		55	ニュース	55	ニュース	55	ニュース	55	ニュース	55	ニュース	55	ニュース	
		5:06	えいごであそぼ	5:06	えいごであそぼ	5:06	えいごであそぼ	5:06	えいごであそぼ	5:06	えいごであそぼ	5:06	えいごであそぼ	
		16	ピタゴラスイッチ ミニ (再)	16	ピタゴラスイッチ ミニ (再)	16	ピタゴラスイッチ ミニ (再)	16	ピタゴラスイッチ ミニ (再)	16	ピタゴラスイッチ ミニ (再)	16	ピタゴラスイッチ ミニ (再)	
5:30	月刊とれたてマイビデオ	21	いないいないばあっ!	21	いないいないばあっ!	21	いないいないばあっ!	21	いないいないばあっ!	21	いないいないばあっ!	21	いないいないばあっ!	
		36	おかあさんといっしょ	36	おかあさんといっしょ	36	おかあさんといっしょ	36	おかあさんといっしょ	36	おかあさんといっしょ	36	おかあさんといっしょ	
00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	00	ニュース	
10	ザ少年倶楽部	10	みいつけた!	10	みいつけた!	10	みいつけた!	10	みいつけた!	10	みいつけた!	10	みいつけた!	
		25	すイエんサー	25	すイエんサー	25	すイエんサー	25	すイエんサー	25	すイエんサー	25	すイエんサー	
		50	デザイン あ	50	デザイン あ	50	デザイン あ	50	デザイン あ	50	デザイン あ	50	デザイン あ	
		55	みんなのうた	55	みんなのうた	54	みんなのうた	52	みんなのうた	55	みんなのうた	55	みんなのうた	
00	NHKニュース 7 (二)	00	NHKニュース 7 (二)	00	NHKニュース 7 (二)	00	NHKニュース 7 (二)	00	NHKニュース 7 (二)	00	NHKニュース 7 (二)	00	NHKニュース 7 (二)	
30	ダーウィンが来た!生きもの新伝説 (再)	30	クローズアップ現代	30	クローズアップ現代	30	クローズアップ現代	30	クローズアップ現代	30	クローズアップ現代	30	クローズアップ現代	
		56	海外安全情報	56	海外安全情報	56	海外安全情報	56	海外安全情報	56	海外安全情報	56	海外安全情報	
00	大河ドラマ「平清盛」(25)「見果てぬ夢」	00	世界ふれあい街歩き	00	NHK歌謡コンサート	00	鶴瓶の家族に乾杯	00	ためしてガッテン	00	ためしてガッテン	00	ためしてガッテン	
45	ニュース・気象情報	44	ワールドウェザー	43	ワールドウェザー	43	ワールドウェザー	43	ワールドウェザー	43	ワールドウェザー	43	ワールドウェザー	
00	NHKスペシャル	45	きょうの健康	45	きょうの健康	45	きょうの健康	45	きょうの健康	45	きょうの健康	45	きょうの健康	
		00	ニュースウオッチ (二)	00	ニュースウオッチ (二)	00	ニュースウオッチ (二)	00	ニュースウオッチ (二)	00	ニュースウオッチ (二)	00	ニュースウオッチ (二)	
58	ミニ番組													
00	プロフェッショナル 仕事の流儀 (再)	00	BS時代劇「陽だまりの樹」(12)〈終〉「獅子たちの旅立ち」	00	ドラマ10「はつ恋」(6)	00	歴史秘話ヒストリア	00	仕事ハッケン伝	00	情報LIVE ただいま!	00	情報LIVE ただいま!	
		43	シリーズ世界遺産100	50	ニュース・気象情報	43	シリーズ世界遺産100	43	シリーズ世界遺産100	50	ニュース・気象情報	50	ニュース・気象情報	
		50	ニュース・気象情報	55	未定	55	未定	50	ニュース・気象情報	55	探検バクモン	55	探検バクモン	
50	BSニュース	55	ドラクワ	11:25	ワールドWave トゥナイト	25	ワールドWave トゥナイト	11:25	ワールドWave トゥナイト	11:25	ワールドWave トゥナイト	11:25	ワールドWave トゥナイト	
00	MUSIC JAPAN	11:25	ワールドWave トゥナイト	12:15	Sportsプラス	12:15	Sportsプラス	12:15	Sportsプラス	12:15	Sportsプラス	12:15	Sportsプラス	
30	サンデースポーツ	25	プレミアムドラマ「恋愛検定」(4)〈終〉「神様が惚れた女 マイスター検定」	25	未定	47	COOL JAPAN 発掘!かっこいいニッポン	47	グレーテルのかまど	25	未定	25	未定	
		13:25	ミニ番組	13:32	ミニ番組	13:31	ワールドウェザー	13	ミニ番組	47	ワールドウェザー	13	ミニ番組	
		35	時論公論	35	時論公論	35	時論公論	35	時論公論	47	総合診療医ドクターG	13	時論公論	
45	どうも!にほんご講座です。	45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(73) (再)	45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(74) (再)	45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(75) (再)	45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(76) (再)	13:30	シリーズ世界遺産100	45	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(77) (再)	
00	旅の手カラ	00	Asia Insight (二)	00	TOMORROW beyond 3.11 (二)	00	journeys in japan (英)	00	BEGIN Japanology (二)	00	ASIAN VOICES (二)	00	J-MELO (英)	
		30	NHK短歌	30	NHK俳句	30	趣味の園芸 やさいの時間	30	趣味の園芸	30	日本の話芸	30	〇〇〇〇の演芸図鑑	
		55	きょうの料理ビギナーズ	55	きょうの料理ビギナーズ	55	きょうの料理ビギナーズ	55	きょうの料理ビギナーズ	30	日本の話芸	00	将棋フォーカス	
00	大河ドラマ「平清盛」(25)「見果てぬ夢」(再)	00	地球テレビ エル・ムンド	00	地球テレビ エル・ムンド	00	地球テレビ エル・ムンド	00	地球テレビ エル・ムンド	00	につぼんの芸能	00	将棋フォーカス	
		48	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー	16:01	おかあさんといっしょ (再)	00	囲碁フォーカス	
45	デザイン あ	16:01	おかあさんといっしょ (再)	16:01	おかあさんといっしょ (再)	16:01	おかあさんといっしょ (再)	16:01	おかあさんといっしょ (再)	16:01	おかあさんといっしょ (再)	00	おかあさんといっしょ	
00	地球アゴラ	24	にほんごであそぼ	24	にほんごであそぼ	24	にほんごであそぼ	24	にほんごであそぼ	24	にほんごであそぼ	25	つくてあそぼ	
		34	ピタゴラスイッチ ミニ	34	ピタゴラスイッチ ミニ	34	ピタゴラスイッチ ミニ	34	ピタゴラスイッチ ミニ	34	ピタゴラスイッチ ミニ	40	クイントット	
50	BSニュース	39	フック ブック ロー	39	フック ブック ロー	39	フック ブック ロー	39	フック ブック ロー	39	フック ブック ロー	50	BSニュース	
00	NHK映像ファイル あの人に会いたい	00	あにまるワンだ〜スタジオパークからこんにちは (再)	00	あにまるワンだ〜スタジオパークからこんにちは (再)	00	あにまるワンだ〜スタジオパークからこんにちは (再)	00	あにまるワンだ〜スタジオパークからこんにちは (再)	00	あにまるワンだ〜スタジオパークからこんにちは (再)	00	日曜美術館	
10	団塊スタイル	48	ミニ番組	48	もういちど、日本	48	もういちど、日本	48	もういちど、日本	48	もういちど、日本	45	世界の名峰グレートサミット エピソード100	
56	海外安全情報	55	ワールドウェザー	55	ワールドウェザー	55	ワールドウェザー	55	ワールドウェザー	55	ワールドウェザー	56	海外安全情報	
00	NHKニュース おはよう日本	56	海外安全情報	56	海外安全情報	56	海外安全情報	56	海外安全情報	00	NHKニュース おはよう日本	00	ニュース・気象情報	
		00	NHKニュース おはよう日本	00	NHKニュース おはよう日本	00	NHKニュース おはよう日本	00	NHKニュース おはよう日本	00	NHKニュース おはよう日本	15	うまいっ!	
												50	テレビ体操	
												00	NHKニュース おはよう日本	
												45	さわやか自然百景	
												59	ワールドウェザー	
00	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(73)	00	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(74)	00	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(75)	00	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(76)	00	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(77)	00	連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(78)	00	小さな旅	
15	あさイチ	15	あさイチ	15	あさイチ	15	あさイチ	15	あさイチ	15	週刊 ニュース深読み	25	サキどり↑	
												57	気象情報	
21:55	みんなの体操	21:55	みんなの体操	21:55	みんなの体操	21:55	みんなの体操	21:55	みんなの体操	21:30	きりり!えん旅	00	日曜討論	
00	NHKスペシャル	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	「三丁目の夕日」を捜して〜写真でたどる東京下町	00	ニュース・気象情報	
		05	BS時代劇「陽だまりの樹」(12)〈終〉「獅子たちの旅立ち」(再)	05	ドラマ10「はつ恋」(6) (再)	05	プロフェッショナル 仕事の流儀	05	ためしてガッテン (再)	22		05	明日へ 支えあおう	
		48	ミニ番組	53	ミニ番組	48	ミニ番組	48	ミニ番組			55	みんなのうた	
		50	名曲アルバム	55	シリーズ世界遺産100	55	シリーズ世界遺産100	55	シリーズ世界遺産100			00	プレミアムドラマ「恋愛検定」(4)〈終〉「神様が惚れた女 マイスター検定」(再)	
58	ミニ番組	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	00	ニュース・気象情報	23	23:30	ダーウィンが来た!生きもの新伝説	48	ミニ番組
00	ニュース・気象情報	05	仕事ハッケン伝 (再)	05	世界ふれあい街歩き (再)	05	NHK歌謡コンサート (再)	05	歴史秘話ヒストリア (再)	58	ワールドウェザー			
48	ワールドウェザー	49	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー	48	ワールドウェザー					
50	視点・論点	50	視点・論点	50	視点・論点	50	視点・論点	50	視点・論点					

**HOTEL MONTE REAL RESORT**  
収容人数6432人のコンベンションセンター  
ÁGUAS DE LINDÓIA

RESERVE JÁ: FÉRIAS DE JULHO  
Lazer, Diversão e Alegria p/ sua Família

9 PISCINAS, 3 AQUEDUCOS E COBERTAS, Garagens Cobertas, 4 Saunas, 4 Quadras de Tênis, 2 Quadras de Squash, Sala de Ginástica, Quadras de Vôlei, Basquete, Futebol de Salão e Peteca, Salas de: Pebolim, Ping-Pong, Snooker, Carteador, Leitura e Estar, 2 Restaurantes, Bar "Pub-Ingles, Equipe de Recreação, Play-Ground, Música ao Vivo, Apartamentos com Instalações Completas, Vista Panorâmica da Praça projetada por Burle Marx.

A NOVA OPÇÃO DE ÁGUAS DE LINDÓIA - SP

RES.: S.PAULO TEL. (11) 4063-7481 - ÁGUAS DE LINDÓIA (19) 3924-9200  
(13) 4062-9347 (21) 4062-7004 (31) 4062-7008 - www.montereal.com.br

印刷の事なら、何でも... 日伯グラフィックス

**nippak::graphics**

Rua da Glória, 332 - Liberdade - São Paulo - SP  
Tel: (11) 3208-4863 - contato@nippak.com.br

**ニッケイ新聞** (11) 3208-3977  
NIKKEI SHIMBUN

【営業時間】  
月曜～金曜日：祝日を除く 午前9時～午後4時  
01510-000・Rua da Glória, 332  
Liberdade - São Paulo - SP  
購読 = nikkeyshimbun@yahoo.com.br  
広告 = anuncio.nk@hotmail.com

清流の街・ボニート 日本語現地ガイド同行のスペシャル団体飛行パック (連休利用)

- 現地農場で滝巡り ● ラゴアズール鍾乳洞 ● 清流の川でフローティング ● 詳しくはお問い合わせください

★サンパウロ州革命記念日：7月9日★  
7月06日(金)～09日(月)

2人部屋使用 約 ¥2315  
お1人様の料金 ¥2315  
(空港税は含まれていません)

日本語対応ダイヤル  
☎ (11) 3572-8995  
www.serviceglobal.com.br